

## EL võtab tööle kõrgelt kvalifitseeritud õiguskeeleeksperte/õigustoimetajaid

ELi institutsioonid võtavad tööle **kõrgelt kvalifitseeritud taani (DA), saksa (DE), inglise (EN), eesti (ET), horvaadi (HR), hollandi (NL), rumeenia (RO) ja sloveeni (SL) õiguskeele eksperte / õigustoimetajaid**. Värvatud ametnikud ([palgaaste AD 7](#)) hakkavad tööle Euroopa Parlamendis, Euroopa Liidu Nõukogus või Euroopa Komisjonis. Käesolev konkursiteade hõlmab **kaheksat konkurssi**. Kandidateerida **saab ainult ühel neist**.

**Õiguskeeleekspertid/õigustoimetajad** on suutelised konkursi keeles toimetama vähemalt kahest muust keelest tõlgitud ELi õigustekste ja andma nõu õigusaktide koostamisel, et tagada ELi õigusaktide sõnastuse kvaliteet.

**Õiguskeeleekspertid** (Euroopa Parlamendis ja nõukogus) annavad vajaduse korral menetluste ja õigusaktide koostamisega seotud ja õigusalast nõu, koostavad seadusandlike aktide ettepanekute muudatusettepanekuid ja kontrollivad nende koostamise kvaliteeti. Samuti kontrollivad nad juba konkursi keelde tõlgitud seadusandlike tekstide õiguslikku ja keelelist kooskõla teiste keeleversioonidega.

**Õigustoimetajad** (Euroopa Komisjonis) annavad komisjonile ja selle talitustele seadusandlike ettepanekute ja komisjoni õigusaktide koostamise ajal õigusnõu. Samuti kontrollivad nad juba konkursi keelde tõlgitud ja toimetatud seadusandlike ettepanekute ja komisjoni õigusaktide õiguslikku ja keelelist kooskõla teiste keeleversioonidega.

### Osalemistingimused

Nõuded kandidaadile.

- Kandidaat peab olema **ELi kodanik ja tal peavad olema ühe ELi liikmesriigi kõik kodanikuõigused**.
- Kandidaat peab **oskama suurepäraselt konkursi keelt ja väga hästi kahte muud ELi ametlikku keelt**, nagu on märgitud allpool olevas tabelis. Lihtsuse huvides nimetatakse neid keeli 1. keeleks, 2. keeleks ja 3. keeleks.

Konkurss	1. keel – konkursi keel	2. keel	3. keel
EPSO/AD/423/25 – EN	inglise keel	ükskõik milline ELi ametlik keel, muu kui inglise keel	ükskõik milline ELi ametlik keel, muu kui 1. keel ja 2. keel
EPSO/AD/423/25 – DA	taani keel	inglise keel	
EPSO/AD/423/25 – DE	saksa keel		
EPSO/AD/423/25 – ET	eesti keel		

EPSO/AD/423/25 – HR	horvaadi keel		
EPSO/AD/423/25 – NL	hollandi keel		
EPSO/AD/423/25 – RO	rumeenia keel		
EPSO/AD/423/25 – SL	sloveeni keel		

- **Samuti peab kandidaadil olema haridustase, mis vastab õigusteaduse erialal lõpetatud ülikooliõppele.** Iga konkursi puhul kohaldatakse eritingimusi. Üksikasjalikku teavet nõutava haridusalase kvalifikatsiooni kohta leiab konkursiteatest.
- **Erialane töökogemus ei ole üldjuhul nõutav.** Kuid juhul, kui kandidaadi haridustase vastab üksnes kolmeaastasele lõpetatud ülikooliõppele, peab tal olema ka hilisem vähemalt üheaastane asjaomane erialane töökogemus.

#### MITMEKESISUS JA KAASAMINE

Tööandjana pakuvad [ELi institutsioonid ja asutused](#) võimalust töötada koos oma ala asjatundjatega ning hulgaliselt võimalusi isiklikult ja kutsealaselt edasi areneda. ELi avaliku teenistuse mitmekultuurilised, rahvusvahelised ja mitmekesised meeskonnad teevad tööd ligikaudu 450 miljoni kodaniku heaks ELis ja kaugemal.

ELi institutsioonid ja asutused, kelle heaks EPSO töötab, on pühendunud mitmekesisuse ja kaasamise põhimõtte järgimisele. Nad püüavad aktiivselt saavutada mitmekesisust ja edendada töötajate kaasamist. Seepärast ootab EPSO kandideerimisavaldusi kvalifitseeritud ja eri taustaga kandidaatidelt, kes on mõne ELi liikmesriigi kodanikud ja pärit võimalikult laialt geograafiliselt alalt. Lisateavet mitmekesisuse ja kaasamise kohta ELi institutsioonides ja asutustes leiab [selleteemaliselt veebilehelt](#).

Üksikasjalikku teavet nõutava kvalifikatsiooni, osalemistingimuste ning valikumenetluses osalemise kohta leiab aadressilt [lawyer-linguists.eu-careers.eu](http://lawyer-linguists.eu-careers.eu).

Kandideerimisavaldusi saab esitada ajavahemikus **4. märts 2025 – 10. aprill 2025** kell 12.00 päeval Brüsseli aja järgi.

#### **Viide: EPSO/AD/423/25**

ELi pakutavate töövõimaluste kohta saab infot [Facebooki](#), [X-i](#), [LinkedIni](#), [YouTube'i](#) ja [Instagrami](#) kaudu.